

SEPTEMBER  
1 N 16. pobink.  
2 P Delav. praznik  
3 T Sabina  
4 S Rozalija, dev.  
5 Č Lavencij  
6 P Magen, opat +  
7 S Regina  
8 N Mali Šmaren  
9 P Peter Klaver  
10 T Nikolaj Tol.  
11 S Protut

# AMERIKANSKI SLOVENEC

PRVI SLOVENSKI LIST V AMERIKI

Geslo: Za vero in narod — za pravico in resnico — od boja do zmage!

GLASILLO SLOV. KATOL. DELAVSTVA V AMERIKI IN URADNO GLASILLO DRUŽBE SV. DRUŽBE V JOLIETU; S. P. DRUŽBE SV. MOHORJA V. CHICAGI; ZAPADNE SLOV. ZVEZE V DENVER, COLO., IN SLOVENSKE ŽENSKE ZVEZE V ZEDINJENIH DRŽAVAH.

(Official Organ of four Slovenian Organizations)

NAJSTAREJŠI  
IN NAJBOLJ  
PRILJUBLJEN  
SLOVENSKI  
LIST V  
ZDRUŽENIH  
DRŽAVAH  
AMERIŠKIH.

STEV. (NO.) 171.

CHICAGO, ILL., ČETRTEK, 5. SEPTEMBRA — THURSDAY, SEPTEMBER 5, 1940

LETNIK (VOL.) XLIX.

# Predsednik dal Angliji 50 ladij - Srd Rumunov prekipeva

## Rušilci izmenjani za morska oporišča

Predsednik Roosevelt odločil, da se odda Angliji 50 starih ladij-rušilcev, za kar dobe Zed. države od nje razne točke za obrambna oporišča. — Ostra kritika se pričakuje.

**Washington D. C.** — Predsednik Roosevelt je v posebni poslanci v torek obvestil kongres, da se je odločil, dati Angliji 50 starih bojnih ladij-rušilcev, in, da bo v zameno dobila Amerika od Anglike razne točke na Atlantiku, ki jih bo lahko uporabila za svoja morska oporišča. Pri tem je povdarij, da je ta izmenjava najvažnejši čin v prid Amerike, kar jih je bilo izza časa, ko se je kupila Louisiana.

Vprašanje oddaje teh 50 rušilcev, za katere je pred nekaj dnevi zaprosila Anglija, je bilo do skrajnosti sporno in je bilo že predmet številnih burnih debat v kongresu in izven njega. Povdarijalo se je namreč, da bi oddaja teh ladij, četudi so že stare, kajti izdelane so bile tekom zadnjih vojne, direktno kršila mednarodne zakone ter bi bil to nekaj vojni čin. Predsednik pa je šel zdaj preko vseh teh ugovorov ter odločil, da Anglija te ladje dobi. Po zakonu ima pravico za to odločitev ter ne potrebuje dovoljenja kongresa. Zato ga tudi niskal, marveč je kongres enostavno obvestil o ukrepu. Pri tem je povdarij, da je to odločitev in izmenjavo zahtevala naša narodna obramba, ter da ni v nasprotju z našim mirovnim položajem, manj pa, da to ogroža katero državo.

Ker je debata v poslanski zbornici omejena na dva dni, je pričakovati, da se bo končno glasovanje vršilo enkrat v petek.

**LEWIS BRANI DELAVSTVO  
PRED NAPADI**

Washington, D. C. — Predsednik CIO, John Lewis, je v govoru, ki ga je imel po radio na Delavski dan, ostro žigosal napade na delavstvo, v katerih se trdi, da je to krivo, da se zavlačuje delo pri narodni obrambi. Povdarij je, da so te "zlobne laži" o delavstvu započeli "možje na visokih mestih," češ, da ti nočejo, da bi delavstvo bilo udeleženo pri izvajanju programa narodne obrambe, ker vedo, da bi to nasprotovalo poizkusom, da se narodna obramba izrabila privatno lakomnost.

## PREDLOG ZA EN PRED- SEDIŠNIKI TERMIN

Washington, D. C. — Senator Burke vodi priprave, da se podvzamejo ponovna javna zasiševanja glede nameravnega predloga za amendment k ustavi, po katerem bi smeli predsedniki služiti samo en termin, ki bi trajal šest let. Gibanje za ta amendment se je započelo pred nekaj leti.

## BANČNI ROPI PONEHU- JEJO

Chicago, Ill. — Stevilo bančnih ropov se je zadnje čase takoj skrčilo, in sicer širok cele dežele, da so zavarovalniške družbe znižale pristojbino za zavarovalnilno protoropom za 12 do 45 odstotkov, kar se je pretekli ponedeljek objavilo.

"Amerikanski Slovenec" in "Novi Svet" sta lista, brez katerih bi ne smela biti nobena slovenska družina!

## NAPOVEDUJE UPOR V MEHIKI

New York, N. Y. — Meksikanski neodvisni kandidat za predsednika v zadnjih volitvah, gen. Almazan, se je zadnji ponedeljek nahajjal tukaj in se je izrazil, da je mehiško ljudstvo tako naveličano sedanje "raketirske vlade," da stoji na robu revolucije. Zadnje predsedniške volitve so bile sleparja, je dejal, češ, da je vlada proglašita izvolitev kandidata Camacho, ne da bi bili se glasov sploh šteli. Almazan je povdarij, da se bo ob primernem času vrnil v Mehiko ter zahteval za se predsedniški urad, do katerega je upravičen.

## STRAŽNIKI POMAGALI KAZNJENCEM PRI BEGU

Pine Bluff, Ark. — Z državnimi kaznilniškimi farmami, ki leži 25 milij jugovzhodno od tukaj, si je zadnji ponedeljek priborilo pot v prostost na držen način 32 jetnikov. Posebno značilno pa je, da so jih pri tem pomagali oboroženi stražniki sami. Ti stražniki pa niso bili navadni varnostni organi, kakor se drugače zaposlujejo po kaznilnicah, marveč kaznjenci sami. Po določbah te države se nameči "dobri jetniki" lahko uporabljajo za to, da stražijo druge, ter so v to svrhu tudi oboroženi. Ko je omenjenega dne skupina 150 jetnikov delala na polju, se je hipoma pojavil nemir med njimi in del njih je pričel teci proti stražnikom. Trije od teh stražnikov, kateri so vsi na konjih, so se pripružili upornikom ter se obrnili proti drugim, zvestim stražnikom ter jih premagali in enega tudi ubili. Ubežniki so se nato poskrili v okolici, dočim je ena skupina ugrabila nekaj avto in pobegnila z njim.

**Vsek teden en dopis, naj bo geslo vsake naselbine.**

## Nemčija in Italija pripravljeni za napad

Rim, Italija. — Italijanska vojska v severnoafriški koloniji Libiji stoji pripravljena ob meji za splošno ofenzivo proti Egiptu, da bo lahko udarec povedla na prvo znamenje. Vendar pa jih je malo, da bi mogli odgovoriti na vprašanje, kdaj bo do tega napada prišlo. Odločitev najbrž odvisi od več okoliščin.

Med temi okoliščinami, ki pridejo v poštov, je situacija na Balkanu. Dokler se tamkaj položaj, kakoršen vlada na pr. v Rumuniji ravno zdaj, ne pomiri, bo bržkone Italija čakala, ker bi ji ne bilo pripravno, da bi morala imeti pozornost v dveh smereh. Enako se morajo najbrž tudi odnositi z Grčijo razčistiti in zelo verjetno je, da utegne napraviti Italija s to državo nekaj podobnega, kar je Nemčija z

## Generali groze Ogrski s silo

Nekateri rumunski generali izjavljajo, da bodo na Sedmograškem postavili oboroženo silo nasproti Ogrom. — Med Rusijo in Nemčijo postajajo odnosači napeti.

## KRIŽEM SVETA

— Čungking, Kitajska. — Oblastem franceske Indo-Kitajske je bil te dni poslan od Japonske nekakultumatum, da dovolijo japonskim četam prehod skozi to ozemlje v njej operacijah proti Kitajski. To vest so prejela tukajšnja poslaništva v požedeljek.

— London, Anglija. — Zračno ministervje je v ponedeljek podalo izjavilo, da je Nemčija izgubila tekom prvega leta vojne nekaj manj kar 2,000 aeroplakov. Obenem se priznava v izjavi, da so bile tudi angleške izgube "znatne."

— Bombaj, Indija. — V mestu Cawnpore je bilo arrestriranih 14 Gandskevih pristašev, namreč članov nacionalistične stranke, ker so kršili vladno odredbo, po kateri je prepovedano Indijcem vsako organizirano vežbanje ali koračanje.

— Melbourne, Avstralija. — Pred p dnevi je neka visoka csebnost namignila na to, da bi obrambni pakt med Avstralijo in Zed. državami koperi so vsi na konjih, se so pripružili upornikom ter se obrnili proti drugim, zvestim stražnikom ter jih premagali in enega tudi ubili. Ubežniki so se nato poskrili v okolici, dočim je ena skupina ugrabila nekaj avto in pobegnila z njim.

**— Vsak teden en dopis, naj bo geslo vsake naselbine.**

## TRI MILIJONE BRITANCEV POD OROŽJEM

London, Anglija. — Časopisi urad vojnega ministerstva je koncem tedna objavil, da je točasno v britanskem imperiju okrog tri milijone mož pod orožjem. Povdarij je, da se mora vzeti v poštev še posebno to, da je Anglija lani poslala veliko armado na bližnji vzhod.

In kdaj bo prišlo do nemške ofenzive? Kakor se je izrazil Goebbel, nemški propagandni minister, v svojem govoru zadnjo nedeljo, je "odločilna ura za Anglijo neizprosno bližu." Führer bo, je dejal, odločil, kdaj bo ta ura prišla, in nato se bodo pomerile med seboj angleške in nemške sile. Uro torej ve najbrž le Hitler.

## Iz Jugoslavije

Po uradni statistiki ministerstva za trgovino in industrijo, je bila za mesec julij Nemčija na prvem mestu glede uvoza in izvoza. — Radiografska zveza z Jugoslavijo samo preko Rima. — Drugo.

## Statistika jugoslovanskega uvoza in izvoza

## Manjšinske šole na Hrvăškem

Hrvăški ban dr. Subašić je izdal naredbo, ki določa, da se lahko pri vsaki šoli ustanove posebni oddelki za srbske in slovenske otroke, če je v šoli 25 otrok, katerih starši bi zahtevali pouk v njihovem jeziku. S tem se je hrvăška oblast postavila na edino možno stališče, naj otrok uživa v vztvoju v tistem jeziku, katerega je govoril na svojem domu kot otrok. Tako bodo imeli vse narodne manjšine, kateri tudi ostala dva naroda v državi, to je slovenski in srbski, pravico do svojih razredov na tistih šolah, kjer bo dovolj njihovih otrok, najmanj pa 25. Učitelj, ki bo ta razred poučeval, mora biti polnomo več tistega jezika. Naredba dalje pravi, da sme imeti v primeru, če je na šoli več takih oddelkov, šola svojega posebnega upravitelja, ki bo izbrali iz vrst učiteljev drugorodnih oddelkov.

## Slaba žetev pšenice v Bački

Zetev pšenice v Bački je končana, pričela se je mlačev. Pridelek pšenice je pa zelo slab. Povprečno so pridelani značilni osiabil v preteklem mesecu, a z nekatrimi deželami znatno osiabil v preteklem mesecu, a z nekatrimi deželami, kakor n. pr. z Belgijo, Holandsko in Francijo, skoropopolnom izostal. Trgovski promet z Anglijo je bil takisto dokaj zmanjšan skozi pretekli mesec julij.

## Radiografska zveza z Jugoslavijo

Chicago, Ill. — (JK) — Od danes naprej pojdejo radiografske depeše, pri naj bodo trgovske, zasebne ali službenne, edinole preko radia Mackay Radio Corp. od koderkoli v Združenih državah ameriških, preko postaje iste družbe v Rimu nadalje za sledče dežele: Jugoslavijo, Romunijo, Bolgarijo, Turčijo, Grško in Albanijo. Vsaka ameriška brzjavna ali radiografska družba bo prejemala depeše kakor doslej, ali oddajala pa jih bo za nadaljnjo odpravo v dežele, navedene odzgoraj, kakor je opisanodzgoraj. — Pripomba "Jug. Kurirja:" Vest, ki jo je podal "Jugoslovanski kurir" dne 20. avgusta in povedal v njej, kako se obdržujejo komercijalne zveze z Jugoslavijo, je bila točna. Vsled zahtev od prizadetih evropskih držav, s katerimi morajo ameriške prometne družbe poslovati, in radi vojnih razmer, ki obstajajo sedaj, je to nova pot in nova odredba, katerih se morajo držati vse družbe. To je po tem takem tudi edina pot, po kateri se more obdržati neposredna brzjavno-radio-grafska zveza tudi z Jugoslavijo od danes naprej.

## Smrtna kosa

V Šmarju pri Jelšah je umrl Anton Grobelšek in sicer je umrl na svojem domu v Zastavru, kjer je bil rojen leta 1865. Bil je mož kremenitega značaja in zaslužen javen delavec. Bil je soustanovitelj Kmečke posojilnice in več let tudi ključar pri farni cerkvi sv. Roka.

## Usodni padci

Na Rečici pri Laškem je padel 15 letni rudarjev sin Ivan Lešnik s kozolcem in se nevarno popol. — V istem kraju je padel 29 letni čevljarski mojster Rudolf Videčnik s strehe in dobil pri tem hude notranje poškodbe. — Na Stranicah pri Konjicah je padel s kozolca 37 letni posestnički sin Jurij Podpečan in se močno poškodoval po glavi in plečih. — Vse tri so morali odpromiti v celjsko bolnico.

## Huda nesreča

Ko je 26 letni France Geršak stal neke nedelje med tiri na celjskem kolodvoru, je privozil po tihu tovorni vlak, kateremu se Geršak ni dovolj naglo umaknil. Vlak ga je obil ter mu prizadejal težke poškodbe na nogi, roki in glavi, da so ga morali takoj odpeljati v celjsko bolnico.

# Amerikanski Slovenec

*Prvi in najstarejši slovenski list v Ameriki.*

*Ustanovljen leta 1891.*

*Izhaja vsak dan razen nedelj, pone-*

*deljkoj in dnevor po praznikih.*

*Izida in tisk:*

**EDINOST PUBLISHING CO.**

*Naslov uredništva in uprave:*

**1849 W. Cermak Rd., Chicago**

*Telofon: CANAL 5544*

*Naročnačna:*

Za celo leto	\$5.00	Subscription:	\$5.00
Za pol leta	2.50	For one year	2.50
Za četr leta	1.50	For half a year	1.50
Za Chicago, Kanado in Evropo:	6.00	For three months	1.50
Za celo leto	6.00	Chicago, Canada and Europe:	6.00
Za pol leta	3.00	For one year	3.00
Za četr leta	1.75	For half a year	3.00
Posamezna številka	3c	For three months	1.75
		Single copy	3c

Dopisi važnega pomena za hitro objavo morajo biti poslanji na uredništvo tudi dan in pol pred dnevom, ko izide list. — Za zadnjo številko v tednu je čas do četrtka dopolno. — Na dopise brez podpisa se ne ozira. — Rokopis uredništvo ne vraca.

Entered as second class matter, November 10, 1925 at the post office at Chicago, Illinois, under the Act of March 3, 1879.

The first and the Oldest Slovene Newspaper in America.

Established 1891

Issued daily, except Sunday, Monday and the day after holidays.

Published by:

**EDINOST PUBLISHING CO.**

Address of publication office:

**1849 W. Cermak, Rd., Chicago**

Phone: CANAL 5544

Naročnačna:

Subscription:

For one year

\$5.00

For half a year

2.50

For three months

1.50

Chicago, Canada and Europe:

6.00

For one year

6.00

For half a year

3.00

For three months

1.75

Single copy

3c

Na podlagi dejstev, ki postope, je možno, da bodo ostali vsi trije bloki pri moči in življenju. Mogoče so pa tudi nagle spremembe, kakoršnih se je toliko dogodilo baš te zadnje dve leti.

Za enkrat mora zanimati zlasti Američane le to: ali bodo fašisti zadovoljni samo z zmago v Evropi? Težko. Kaj potem? To je vprašanje.

Tisti, ki pozna Hitlerja in Nemce bolj od blizu so trdno prepricani, da velika in močna Nemčija ne bo trpela ne močne Amerike na zapadu, ne močne Rusije na vzhodu. O Rusiji sodijo Nemci, da jim ni nevarna in da jo kadarkoli hočajo porinejo nazaj proti Sibiriji. Kako računajo glede Amerike ni znano, a brez nekih računov tudi tu niso. Če tako, kaj je potrebno, da Amerika napravi in storiti? Odgovor je lahek: pripraviti se mora in to dokler je čas. Če bi zamudili priliko, kakor sta jo zamudili Francija in Anglija, bi znala svojo neprevidnost bridko obžalovati.



## CALUMETČANI NAZNAJNO PETDESETLETNICO USTANOVITVE SVOJE SLOVENSKE ŽUPNIJE

Calumet, Mich.

Slovenci na Calumet, Mich. so na svojo farni seji dne 25. avgusta sklenili, da bodo svečano proslavili petdesetletnico ustanovitve svoje slovenske župnije sv. Jožefa. Narejeni so že vsi načrti, kako bodo proslavili svojo važno obletnico, zlati jubilej svoje fare.

Mr. Albert Gavzoda je bil izbran za glavnega predseditev.

Posebni škofijski zastopniki bodo navzoči pri pontifikalni maši, ki se bo služila v tamnem dne 27. oktobra 1940, ko se bo vršila proslava. Ob tej priliki bo tudi velik shod in druge prireditve.

Podrobne načrte, kako se bo vršila vsa slavnost bo odbor pravočasno objavil pozneje. Toliko za enkrat kot prednaučnilo o tej proslavi, ki se bo vršila letos na Calumetu.

Odbor

## OBISK IZ DALJNE DEŽELE

Cleveland, O.

Bilo je nekega dne v letosnjem poletju, ko sem imela opravka na vrtu pri cvetkah. Kar opazim, da se prednašo hišo ustavljal lep avto. Ko dobro pogledam, vidim, da je oboisk iz daljne Colorado. Iz avtomobila so pa že stopili naši ljubi sorodniki, vsi veselih obrazov in sicer Mr. Pritekel, ki je nečak mojega moža, z njim pa so še bili soprogata Mary, njihov sin, poročena hči in zet Mr. in Mrs. Jenko. Prav prisršno smo se pozdravili in bili zares do srca ginjeni, saj se nismo videli že celih 30 let.

Koliko smo si imeli povедati, kako tudi ne, saj se je, odkar se nismo videli, že toliko novega dogodilo na svetu in toliko tudi izpremenilo. Veseli smo bili, ko so nam povедali, da imajo lepo in obširno farmo blizu mesta Pueblo in da jim gre dobro, kakor tudi njih cikrom. Tukaj v Clevelandu se jim je dopadlo, le žal jim je bilo, ker jim čas ni dopuščal da bi se bili tukaj za delčasa ustavili. Bili so samo tri dni. V tem času so obiskali še

Ko sem zadnjič bral poročilo našega rojaka Slanca iz Neylesville, Mo., sem si mislil: Kaj bo, ko bo star. Otroci ga bodo zapustili, kako bo obdeloval farmo, ko bo obnemogel.

Nič na boljšem seveda niso ti-

sti, ki niso imeli otrok. V me-

stu je fant navezan na tovarno.

Če tovarna obratuje, ima

zaslužek, če pa ne, bo gledal

za delom pri WPA., ha farmi

ni tega. — Pred 25 leti je Steve Kovačić prišel v Wash-

ington Park k tovarnam, gle-

dat za delom. Tedaj je še

imel voljo za delo na farmi,

danes na farmo ne gre. Edino-

kar še ima je to, da ima oče

še enega sina, da mu pomaga.

Oče in mati sta namreč že pri-

letna in opešana. Tako se lahko

zgodi Slancu, če ga še sin

zapusti. Rojak Slanc pa ima

dobro farmo in dobro izučene

ter pridne otroke, pa tudi

kmetski fantov se ne manjka

in če bi bil rojak bolan, bi

imel hčerko v bližini in bi bila

hitra pomoč. Bolj težko pa

je onim, ki so v državi Kansas

in drugod.

Farme v južnem Missouri,

iz skupine razbojnnikov se tedaj ne-

nadno zasliši bobneča zahteva: "Po-

dajte se!"

Iz skupine razbojnnikov se tedaj ne-

nadno zasliši bobneča zahteva: "Po-

dajte se!"

Tako je tedaj pride tudi odgovor na-

zaj: "Tarzan se nikoli ne peda!"

Tarzan je natoljupljen, da ga boli kriz.

Rov tam ne dela nobeden. Drugi

Slovenec tam je Kolar, tudi

Štajerc, kot tudi njegova že-

na. Imata dobre otroke. Eden

njih fant je policaj, drugi pe-

ka. Pa tudi hčerke so zgornje in

najraje govore nemško. Tretji

rojak je Zveglič, ki pa ima re-

vez žal nad pet let bolno ženo.

Na telo dobra in skrbna, pa jo

je mrvotud zadel v noge in ne

more hoditi. Tudi ta dva sta

Stajerca. — Od tam sem jo

mahnil skozi veliko mest, pa

pa vzel preveč časa, če bi hotel

vse popisati. — V Dixon,

Ill., je bilo včasih veliko Slo-

venčev, sedaj so tam samo še

dve družini. V mestu sta dva

rojava, ki pa nobeden ne obra-

tuje, tudi parna lopata ne —

Dalje sem šel na Royalton.

Tukaj dela en rov dva tedna,

dva tedna pa drugi. Kompanija

ima namreč dva rova in da

ljudem v vsakem dva tedna

na mesec delo in zasluzek. To

je tudi ves zasluzek, ki ga

imajo delavci na Royalton.

Tam so še dve slovenski dru-

žini in en pečlar. — Na Free-

man ni Slovencev, le kakih

šest družin Poljakov in dva

pečlarja ter nekaj Italijanov,

drugo je vse angleško. Nasel-

bina je blizu Herrin, kake tri

milje od West Frankfort.

Royalton je pa blizu Bush in

blizu Zigler. Na West Frank-

fort tudi rovi ne obratujejo,

le Parne lopate po dva do tri

dni na teden. Tukaj je še ka-

kih deset slovenskih družin in

kakih osem pečlarjev. — Na

# Zapadna Slovanska Zveza

DENVER, COLORADO

Naslov in imenik glavnih uradnikov

## UPRAVNI ODBOR:

Predsednik: Leo Jurjovec, 1840 W. 22nd Place, Chicago, Ill.  
 Podpredsednik in mladinski nadzornik: Geo. J. Miroslavich, 3724 Williams St., Denver, Colo.  
 2. podpredsednik: Frank Primozich, 1927 W. 22nd Pl., Chicago, Ill.  
 Tajnik: Anthony Jeršin, 4825 Washington St., Denver, Colo.  
 Blagajnik: Michael P. Horvat, 4417 Penn St., Denver, Colo.  
 Vrhovni zdravnik: Dr. J. F. Snedec, Thatcher Bldg., Pueblo, Colo.

## NADZORNKI ODBOR:

Predsednik: Matt J. Kochevar, 328 Central Block, Pueblo, Colo.  
 2. nadzornik: Mike Popovich, 9510 Ewing Ave., So. Chicago, Ill.  
 3. nadzornik: Joe Blatnik, 2609 E. Evans, Pueblo, Colo.

## POROTNI ODBOR:

Predsednik: Frank Glač, 1036 E. 77th St., Cleveland, Ohio.  
 2. porotnik: Johanna V. Mervar, 7801 Wade Park Ave., Cleveland, O.  
 3. porotnik: Peter B. Goleš, R. D. No. 2, Box 143, Sandy, Utah.  
 4. porotnik: Joseph Skrabec, 412 W. New York Ave., Canon City, Colo.  
 5. porotnik: Frank M. Tomic, 903 W. 6th St., Walsenburg, Colo.

## URADNO GLASILO:

"Amerikanski Slovenec", 1849 W. Cermak Rd., Chicago, Ill.

Vse denarne nakaznice in vse uradne reči naj se pošiljajo na glavno tajnika, vse pritožbe pa na predsednika porotnega odbora. Prošte za sprejem v odrasli oddelki, spremembe zavarovalnine, kakor tudi bolniške nakaznice, naj se pošiljajo na vrhovnega zdravnika.

Z. S. Z. se pripravlja vsem Jugoslovanom, kakor tudi članom drugih narodnosti, ki so zmožni angleškega jezika, da se ji priklipajo. Kdor želi postati član Zvezze, naj se oglasi pri tajniku najbližnjega društva Z. S. Z. Za ustanovitev novih društev zadostuje osem oseb. Glede ustanovitve novih društev pošlje glavni tajnik na zahtevo vsa pojasnila in potrebne listine.

**SLOVENCI, PRISTOPAJTE V ZAPAD. SLOVANSKO ZVEZO!**

## VAŽNO POJASNILO ČLANSTVU ZSZ V COLORADI

Članstvu ZSZ, kakor tudi članstvu ostalih bratskih organizacij v državi Colorado, se naznanja, da v torek 5. novembra 1940. bo med drugimi amendmenti na volilni listi tudi takozvani Amendment No. 1. (The Tax on Intelligibles). Ta amendment pomeni, če bo sprejet, da bomo morali plačati nove davke na vsakovrstno imetje, ki je vredno \$1000.00 in sicer od \$5.00 do \$10.00 na vsaki \$1000.00 zavarovalnine. Do sedaj so bile bratske organizacije prosti od davkov, toda, če bo Amendment No. 1 sprejet, bomo morali plačati davke na vse imetje, kakor tudi na zavarovalnino, kar bo absolutno nemogoče zmagovali in bo v veliko škodo državi, ker se bo ves kapital izselil iz države in potem ne bo zaslužka in vsled tega bodo tudi naši domovi postali brez veljave. Zato se apelira na članstvo vseh bratskih organizacij, da govorite s svojimi priatelji ter jim pojasnite kako v veliko škodo bo za državo Colorado, če bo omenjeni amendment sprejet. Pazite tudi, da ste registrirani ter da boste 5. novembra volili v vašo korist No X on Amendment No. 1.

Bratski pozdrav, ANTHONY JERŠIN, gl. tajnik.

WESTERN ARMY DIGS IN  
OFFICIAL COMMUNIQUE

If has been brought to our attention that the combat units of the Eastern Army in the great WSA "war" of new members are in great confusion as a result of the beating being given them to date. General Jurjovec is frantically trying to rally them to the colors before they are completely annihilated. Our spy squads report that in some camps his soldiers are buckling down to business, while others are being "conscripted" and organized into fighting units which will soon get busy. (That's nothing, we are doing the same.)

The Western Army is digging in, and will fight all the harder if its lead is threatened. My brave soldiers cannot be scared by the fact that our opponents have a more fertile field for battle progress, and the fact that the Easterners with a couple of lodges on the West coast have us in Colorado, Wyoming, Nevada and Utah surrounded. We are compact and crowded in our field, but we have a will and a determination to emerge victorious when the war is over on December 31st. The majority of prizes MUST come to our lodges, and it will be one of our lodges that will take possession of the Trophy. No! you say? Well, I'll be tempted to eat this typewriter ribbon if we don't.

We are modest; we don't like to brag, but since the censors kept away some startling news, we shall hereby reveal it. Very few people know that General Jurjovec was my "prisoner" in Denver last June and that he was compelled to push yours truly in a wheelbarrow up 17th Street from the depot. As he huffed and puffed, and grew pale, I felt sorry for him and as I did not wish the Association to pay out a sick benefit, I released him from his penalty.

Now my soldiers of the Western Army, if you fail me in the remainder of this To Our Youth Campaign, I shall have to push Leo in the same conveyance—I know it! And he's not apt to show any mercy. If we win... p-o-o-o-r-r-r Leo!!

In this communiqué I congratulate the lodges of my Western Division—I am proud of you. May I express my sincere confidence in your ability by stating that your good will and cooperation in the past is indicative of certain victory and success in the future. Fight on, my lads and lassies, and enlist the aid of every soldier in our Division.

For your information, the following report of the progress of each lodge in the Western Army is published. If any member reading this belongs to us, please volunteer to get into the battle for our side. Refusal to join our ranks means that you are helping the other side. That's sabotage, or sumpin'. Any way, you are not helping our cause.

Lodge No. 1 received 16 new members; Lodge No. 3 has 10; Lodge No. 4 has 5; Lodge No. 5 has 13; Lodge No. 6 has 16; Lodge No. 7 has 4; Lodge No. 9 has 0; Lodge No. 11 has 0; Lodge No. 14 has 23; Lodge No. 15 has 3; Lodge No. 16 has 4; Lodge No. 17 has 8; Lodge No. 20 has 9; Lodge No. 22 has 1; Lodge No. 24 has 3; Lodge No. 30 has 2; Lodge No. 38 has 3; Lodge No. 40 has 2; Lodge No. 41 has 59; Lodge No. 44 has 1; Lodge No. 45 has 3; Lodge No. 46 has 3; Lodge No. 51 has 2; Lodge No. 52 has 21; Lodge No. 53 has 2; Lodge No. 54 has 2; Lodge No. 55 has 2.

The above score includes the month of July and brings the total to 202 members for our side as against 160 for our opponents. Our lodges having a big 0 leave a large gap for our enemies to break through; those having one, two, or only a few make a very weak point in our bulwark of defense. Let us strengthen these weak spots by someone there taking the lead and bombard the other side with an avalanche of applications of new members. The leaders doing so splendidly, I am sure, will keep up their effective bombing.

Remember, this is a "War of New Members." We are in a fight! Shoot BEFORE you see the whites of their eyes. Good luck.

Fraternally yours,

GEO. J. MIROSLAVICH.

## Dr. Frank T. Grill

ZDRAVNIK IN KIRURG,

ordinira na

1858 W. Cermak Rd., Chicago, Illinois

od 2. do 4. pop. in od 7. do 9. zvečer. — Ob sredah in ob nedeljah po dogovoru.

Stanuje na 1818 W. Cermak Rd.

Tel. v uradu CANAL 4955 — na stanovanju CANAL 6027

## Dopisi lokalnih društev

## IZ URADA DRUŠTVA SLOVAN ŠT. 3, ZSZ.

Pueblo, Colo.

Cenjeno članstvo. — Žalost je zajela člane v članice našega društva, ko se je dne 12. avgusta razširila pretresljiva vest, da se je smrtno ponesrečil v ležežolivarni naš sobrat blagajnik Joseph Dejak. — Pokojni sobrat je bil rojen 7. februarja leta 1914 in je prispolil v društvo 11. januarja leta 1930. Kot 25. letni mladenič je bil zvest društvenci član in uradnik, zato ga bo društvo, posebno pa jaz, kot društveni tajnik, zelo pogregalo. — Ti pa pokojni sobrat Jože, ki si omenjeno jutro ves vesel odhalil na delo in voščil svoji dobrì mamici in očetu zadnji Zbogom, — gotovo nista vedela, da jim zadnjini voči, toda te je žalibog zadelo nesreča, da si moral zapustiti ta svet, kot ga bomo moralni enkrat zapustiti tudi vsi ostali, prej ali pozneje. Upajmo, da se bomo preselili v bolje življenje, kjer ne bo križev in težav, ampak nam bo sijalo sonce večne pomlad, v kateri je sedaj tvoj novi dom, tam na rajskih livadah. — Zdrav in vesel, poln življenja si šel na delo, pa so po par urah že pripeljali nazaj svoje mlado mrtvo truplo, h kateremu smo prihajali tistini, da smo ob njem molili za tvojo dušo. Žalosten je bil pogled na tvoje lugsalo mlado življenje, pa četudi je bilo tvoje truplo vse v cvetju. Toda naš sobrat Jože ni umrl, samo spi. Zaprl je svoje male oči. Na svodenje sobrat Jože, nasvidenje nad zvezdam!

Pokojni je zapustil očeta in mater ter tri brate, katerim v imenu društva Slovan izrekam naše globoko sožalje, pokojnemu pa naj sije večno sonce na rajskih livadah. — Hvala tudi St. Mary Cadet's, ki so spremile pokojnega sobrata na pokopališče. — Obenem prosim vse članstvo našega društva, da se za gotovo udeleži prihodnje društvene seje v nedeljo 8. septembra, da si izvolimo drugega blagajnika za tekoče leto. — Vaš tajnik. John Spiller

**DRUŠTVO "ZAPADNA ZVEZDA" ŠTEV. 16, ZSZ.**  
Pueblo, Colo.

Članstvo omenjenega Društva se vladljivo vabi, da se udeleži prihodnje seje, ki se bo vršila 11. septembra, točno ob osmi uri zvečer v svetega Josipa dvoran.

Po omenjeni seji bomo imenovali party zabavo za vse mlade in stare, in tudi člani mladinskega oddelka, spadajoči k omenjenemu društvu, se lahko udeležijo omenjene seje in se lahko veselijo omenjene Party.

Zatorej cenjeno članstvo,

## DENARNE POŠILJATVE

v Jugoslavijo so bile doslej redno dostavljene in se še vedno dostavljajo, dasi so kake zakasnitive v takih zmedah možne. Denarne nakazilice nakazujemo potom navadne pošte, za kar veljajo spodaj navedene cene. Nakazujemo pa tudi potom zračne pošte, zato kar je treba dodati k pošiljatilu 30c. Za brzjavna nakazila pa je treba dodati k pošiljatilu \$1.

Naše nove cene za pošiljanje denarja v starj kraj so:

ZA JUGOSLAVIJO:	ZA ITALIJO:
Za 100 Din. .... \$ 2.25	Za 50 Lir. .... \$ 3.15
Za 200 Din. .... 4.20	Za 100 Lir. .... 5.80
Za 300 Din. .... 6.00	Za 200 Lir. .... 11.25
Za 400 Din. .... 7.80	Za 300 Lir. .... 16.65
Za 500 Din. .... 9.65	Za 500 Lir. .... 27.50
Za 1000 Din. .... 19.00	Za 1000 Lir. .... 54.00
Za 2000 Din. .... 37.00	Za 2000 Lir. .... 107.00

Radi praktičnosti izplačil prosimo pošiljalce, da pošiljajo nakazila v ravnih svotah, to je ravno po 100, 200 in 300 dinarjev. Pri višjih svotah damo še poseben popust. Izplačala v dolarjih zdaj ni mogoče nakazovati.

Pošiljalce naslavljajte na:

JOHN JERICH

1849 W. CERMACK ROAD - CHICAGO, ILLINOIS

dajmo se malo bolj redno udeleževati naših sej saj so vendar samo enkrat na mesec in mislim, da bi se lahko vsi udeležili omenjenih sej. Ce je naše na seji, bolje zabave lahko imamo med seboj. Zatorej vas vse skupaj še enkrat vabim, da se udeležite omenjene seje.

Joe Blatnik, preds.

## ZSZ ENGLISH SECTION

WESTERN STAR LODGE NO. 16  
W. S. A.

Pueblo, Colo.

All members of Western Star Lodge No. 16 are urged to attend our next regular meeting, which will be held on the 11th day of Sept. at St. Joseph's Hall. A Keno party will be held after the meeting. Juvenile members are also invited to attend the meeting. A good time will be had by all.

Yours sincerely,

Joe Blatnik, President.

CHICAGO YOUNGSTER'S  
BRANCH NO. 2, WSA

Chicago, Ill.

The last annual picnic was well attended by all. We wish to thank the Donators, the people that helped transport, the people that were there, and the owner of the grove, Mr. & Mrs. A. Kegel.

The donators were: Mr. & Mrs. Jurjovec, Sr., Mr. & Mrs. F. Primozich, Mr. & Mrs. Tomazin, Mr. & Mrs. George Lah, Mr. & Mrs. J. Kukman, Mr. & Mrs. L. Zefran, Mr. & Mrs. L. Nuefeld, Mr. & Mrs. Wencel, Dr. F. Grill, Dr. J. Ursich, Mr. & Mrs. Petrovic, Mr. & Mrs. Perko, Jr., Mr. & Mrs. J. Korenčan, Mr. & Mrs. M. Kremsic, Mr. & Mrs. J. Kochevar, Mr. & Mrs. M. Grill, Mr. Erwin Zelener, Mgr. of Ellington Theatre, Mr. & Mrs. Schonauer, Mr. & Mrs. A. Duffer, Mrs. Krempusch, Mr. Jelenik, D. D. Schultz, Mr. Fabian, Tailor, Mr. Tesler.

The transporters were: Mr. Železnikar, Mr. Demšar, Rev. Father Leonard, Mr. L. Zefran, Mr. Anton Tomazin, Mr. Darovic, Mr. Neufeld, Mr. Katič, Mr. Joseph Kukman, Ignatz Hozian, Mr. Leo Gurtovski, Those present were: Mr. & Mrs. George Lah, Mr. & Mrs. A. Tomazin, Mr. Joseph Kukman, Mr. & Mrs. Darovic, Mr. & Mrs. Petrovic, Mr. & Mrs. Neufeld, Mr. & Mrs. Katič, Mr. & Mrs. Gurtovski, Mr. L. Jurjovec, Mr. Donald Poldon, Ignatz Hozian, Mrs. Zibert, Mike Popovich and some of the members.

We wish to thank all those mentioned who participated to make this picnic a success. We also wish to thank those whose names may not have been mentioned. For a better and bigger Juvenile Lodge.

Fraternally yours,  
F. Primozich, Supervisor.

## BACK TO SCHOOL

What subjects are you going to take? I wonder who the English teacher will be. Gee, I hope we don't have Mr. Smith for the History teacher, as I have heard he is a crab! Mother got me a new skirt and several blouses for school. What did you get? I think I will take gym this year. Dad thinks it would do him a lot of good, and just think how proud he would be if we whipped North this years in basketball...

Words wafted by the breeze all around us this time of the year. All the boys and girls are thinking about school. They have had a good time during the last three months, but now they must turn their thoughts into other channels. Some of them are looking forward eagerly, others are dreading the moments when they must return to the routine of the classroom and when they must buckle down to at least "get by."

We, too, must buckle down to more serious thoughts. We have gone on a lot of picnics; we have spent hours in the sunshine and days in the gardens; we have been carefree and happy; but with autumn in the air and winter around the corner we should think of more serious things. For instance, how many of our readers are putting forth

effort to get new members into the organization? How many of your pals are still out of the "fold"? You have had good times with them this summer, why not get them into your lodge and have good times with them this winter? At least try . . . try!!

By Betty.

UNITED COMRADES ARE  
LUCKY

The juvenile members of the United Comrades Branch in Denver are indeed very fortunate in having such fine supervisors and several interested adult members who take time out to arrange many worthwhile things for the children.

# SRCE V OKOVIH

ROMAN — NAPISAL MIRKO BRODNIK

"Kmalu bomo tam, kamor si želite." Grenko se je nasmejnila. Pogledala je Branka in v njenih očeh je čital ocitek. Tedaj se je še zavedel, kako krivico ji dela, in sram ga je postal pred samim seboj. Zavedel se je, da je ta ženska žrtvovala vse, da ga reši, in tako ji vrača vse to... Toda kaj naj ji reče?

Pol ure je morda preteklo, ko je rekел Janez, da bi bilo dobro nadaljevati pot. In spet se je začel peklenski dir. Nadja je vzela vajeti v roke in Branko se je moral čuditi, ko je gledal, kako spretno je vodila konje. Kakor ne bi bila nikdar imela drugih opravkov. V desnici je vihtela bič, ki je neprestano krožil nad konjskimi hrbiti, toda udarila ni nikdar. Ni bilo treba. Konji so morali slutiti, da morajo napeti vse sile, da ta dir ni navaden dir, ampak nekaj več. Občudovanja vredna je bila njih vztrajnost.

Solnce, ki je bilo že visoko na nebuh, ni kazalo, da bi imelo kaj moči — in baš to je bilo dobro. Če bi se bila stopila ledena skorja, ki je pokrivala zemljo, bi konji ne prišli naprej, kajti sneg je bil visok in vdralo bi se jim bilo do trebuhot.

Proti večeru se je začela ravnina nekoliko dvigati in kmalu so prispeli na sleme, kjer je bilo nekaj kmečkih hiš. Oprezno so se jim približali, toda ta opreznost je bila odveč. Razen neke starke niso nikogar našli. Ljudje so bili pobegli, ko so začeli, da straše rdeči v bližini.

Tudi za konje so našli dobro streho, kjer jim ni bilo treba prezebat. Ko so jih spravili na toplo, so šli v hišo, kjer so našli starko. Ubožica se jih je sprva prestrašila, ko pa so ji povedali, da tudi oni beže pred rdečimi, je postala zaupljivejša. Pripravila jim je ležišča in za Nadjo je našla celo pravo posteljo, nekaj česar v taki vasi ne bi bili pričakovali. Preden so legli, jim je povedala, da se ji to noč vrne sin in da misli z njim zbežati.

Morda so spali nekaj ur, ko jih je prebudil ropot pri vratih, ki bi bil predramil mrlja. Branko je prvi planil pokoncu. Pri vratih je stal mlajši moški, zavit v debel kožuh, in s pestjo obdeloval kljuko. Potem se je prikazala starda in odklenila. Neki mladenič je planil v sobo.

"Rdeči gredo. Bežimo, dokler je še čas. Pred nekaj urami so začgali mesto!"

Komaj je dogovoril, so bili vsi trije begunci že pokoncu. Trenutek na to je bil Janez v hlevu in odvezal konje. Prignal jih je na dvorišče in zapregel. Potem je pognal proti meji.

"Ne tja," se je prestrašeno oglasila Nadja. "Ali ne vidite? Od ondod prihajajo!"

In res! Nebo na tisti strani je bilo krvavordeče, kakor bi bilo v ognju. Rdeči so kazali svojo pot in puščali za sabo svoje sledove.

"Kam?" jo je vprašal ne vedoč, kaj naj storiti.

Zgrabila je spet vajeti in bič.

"Nazaj! Druge rešitve ni! Koliko jih je?" se je obrnila k starkinemu sinu, ki je prinesel strašno novico.

"Komaj sem jim ušel. S fronte prihajajo v trumah. Ne boste jim mogli ubežati. Vso zapadno stran so zasedli in prodirajo zdaj v osrčje."

## Sedmo poglavje

## PRVI BOJ

Brankova ura je kazala dve. Mesec še ni vstal in noč je bila temna kakor v rogu. Konji so drveli ko da bi jih gnale nevidne sile.

Edina luč na vozlu, ki je svetila komaj nekaj korakov naprej, je plapolala v vetrovem, kakor bi bila hotela vsak trenutek ugasniti.

Branko se je zagledal v to luč in ni mogel odtrgati pogleda od nje. Zdelen se mu je, kakor bi bila ta luč on sam. Kadar je posvetila in razvila ves plamen, mu je zagnalo srce, ko pa se je zvila in hotela ugasniti, mu je postal tesno pri srcu. Zdelen se mu je, da je nekje daleč, da sploh ni na vozlu in da se ga ta beg ne tiče. Takrat pa se je nenadoma zasekala vanj misel, da ga čedalje večja daljava loči od Zore.

Pol treh. Tema kakor v rogu in nikjer vsaj malo dneva. Leto življenja, desetletje bi bil dal Branko tisti trenutek, da se je mahoma zjasnilo in pokazalo solnce. Tako pa je občutil samo golo praznino v sebi, ki ga je ubijala, enakomerno moreč topot konj in zdaj pa zdaj klic Nadje, ki jih je vzpodbjala. Rdečasti soj gorečega mesta je izginil za hribom.

Tudi Janezu ni bilo nič drugače pri duši. Tako razvojenega se še ni čutil nikdar. Misel, da ga bo usoda odtrgala od Nadje, če srečno pridejo na mejo in da se spet vrnejo časi bojev, ga je gnala v obup, po drugi strani pa mu je vest očitala, da so te misli izdajstvo nad Brankom, ki mora priti domov.

Čutil je njeno bližino. Čutil je skozi debeli kožuh, kako sloni njena noge na njegovih, in vse bi bil dal, če bi zmeraj ostalo tako. Kolikokrat se je utrgal njegov pogled na desno in se kradoma in občudovale ustavil na njenem obrazu, od koder je zdaj sijala sama odločnost.

Tri. Mesec je pravkar prilezel izza obzorja, kakor bi bil zrasel iz tal. Medel mrak je pokril zemljo. V daljavi je bilo videti črno liso, ki se je raztezala do obzora. Gozd. Tja je hotela priti Nadja in tam počakati, dokler ne mine nevarnost.

Obrnila se je k Branku in mu to zaklicala. Prikimal je, čeprav je razumel kolikor je pokril zemljo. V daljavi je bilo videti črno liso, ki se je raztezala do obzora. Gozd. Tja je hotela priti Nadja in tam počakati, dokler ne mine nevarnost.

In potem je voz mahoma obstal kakor bi ga bilo nekaj pretreslo. Nadja je sunčoma nategnila vajeti, da so se konji vzpeli in zahrzali. Pridušen krik je prevabil to hrzanje.

V daljavi so begunci zagledali dolgo vrsto konjenikov, ki jim je šla nasproti.

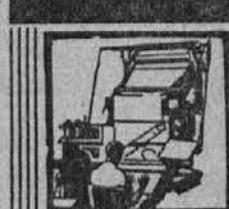
"Rdeči," je kriknila Nadja.

Ta krik je prebudil Branka. Planil je pokoncu, skočil z voza in pomiril konje.

"Nazaj!"

(Dalje prih.)

## SVOJI K SVOJIM!



Slovenci, slovenska društva in slovenska podjetja, naročajte svoje tiskovine vedno le v slovenski tiskarni. — Naša tiskarna izdeluje vse tiskovine za posameznike, društva in druge, LIČNO in POCENI.

1849 West Cermak Road,

Tel. Canal 5544

Chicago, Illinois

Oglas v Amerikanskem  
Slovencu imajo vedno uspeh.  
Katoličani so tako močni,  
kakor je močno njihovo katoličko časopisje.

## Pisano polje

J. M. Frank

Ali nam gre res za dobrobit  
dežele, Amerike? Tako slovensko zatrjujejo vsi politiki.

Da je bil Roosevelt imenovan za tretji termin, to dejstvo vsebuje silno nevarnost za sedanjo svobodo ljudske volje. Ni jih mnogo, ki bi zamogli to nevarnost spoznati. Jefferson je bil bistra glava, pa je že davno videl to nevarnost in pred njo tudi odločno svaril. Svarjenje vidi lahko vsak, ki se bavi z javnim življenjem.

Kaj se je dogodilo? Na zadnjem konvenciju demokratične stranke je prišel senator od bolniške postelje, se vozil nad tisoč milj, da stranko svari pred nevarnostjo tretjega termina v smislu Jeffersona. Svaril je delegate, prav resno svaril. Pomagalo ni nič, kakor znano. Delegatom je bilo zaukazano, koga morajo imenovati, in ko je bilo imenovanje izvršeno, je isti senator izjavil, da bo delal na to, da bo Roosevelt izvoljen.

Da le stranka zmaga, Amerika naj pa potem fura, kakor hoče.

**Tupatam imamo še nekaj prostora** in časa za — antisemitizem. Hitler pogleda hudo na Jude, odredi malo deportacije in odmev je po krajih, kjer je zdaj Hitler gospodar ali vsaj na prvem mestu v Hollandiji, Belgiji, Franciji, na Mažarskem ali v Rumuniji, ko poslušno izdajajo razne dekrete zoper Jude. Well, sedanjem nemški in Hitlerjev antisemitizem je nasilstvo prve vrste, v obliki nečloveškega ravnanja. O tem ni prerekanja in vsak poštenjak mora postopanje zoper Jude v taki obliki

obsoditi in odkloniti.

Druga umara je pa judovski vpliv, kakršen je bil ali je še. Zadnjič je bil v New Yorku proces zoper neko "krščansko fronto," ki je vzbudil precej prahu. Ko ni bilo obsodbe, so hudo poskakovali celo slovenski socialisti in se zgražali, da v Ameriki ni pravice ali se deli po meri kake stranke ali struje. Ime "krščanska fronta" je golo ime, in morda ime, da se razločuje od n. pr. kake judovske fronte. Kdor je bil med Judi, kjer so precej pri moči, je lahko videl, da so Judje v takih slučajih hudo objestni in predzrni. V New Yorku so skoroda gospodarji. Odporni kake "krščanske fronte" je umavan, in to je bistvo pri vsem. Ampak objestni Judom je bil ta odporni v peti, in tako so šli do meročajnih krogov pri vladni in zatežili te frontarje, da hočejo prekučniti amerikansko vladu. Kakor zopet umenvno, je ta vlad takoj ustregla Judom, ker je pač judovski vpliv pri amerikanski vladni izreden. Posledica je bila aretacija in pozneje proces. Vlada bi si bila lahko prihranila to blamražo, ko bi ne bila tako uslužna judovskim krogom. To je v resnici bistvo vse te zadeve.

Nikakor nimam namena, da bi s tem propagiral kak antisemitizem Hitlerjevega kova, ker smatram le legalen odporni neprimeren vpliv judovskih krogov za umesten in potreben. Ob priliki zadnjega procesa se je omenjal antisemitizem. Krog, ki ne razumejo za kaj gre pri potrebnem odporu zoper neprimeren vpliv judovskega vpliva, ker jih je komaj štiri odstotke. Po statistiki je tako, ampak ti štiri odstotki imajo vpliv že na gospodarski polju, kakor bi jih bilo do 90 odstotkov.

Rasnega antisemitizma ni treba, odporni zoper neprimeren vpliv na drugih poljih je pa potreben, in prav to je razvidno iz omenjenega procesa, ker proces je bil počet le, ker so se Judje hoteli pokazati. Dobro, da jim ni uspelo.

### Dvakrat ga pičil modras

Redkost je, da se na Golovcu pojavi modras, pa se je le zgodilo, da ko se je dijak Ladislav Škali sprehol po Golovcu in nabiral borovnice, je stopil na modrasa, ki ga je kar dvakrat usekal v nogu. V bolnici so mu zdravniki dali primerne injekcije proti modrasovemu piku.

### DRAGINJA

Vesti iz starega kraja naznajajo, da draginja od tedna do tedna hujše priti. Z draginjo pa narašča potreba. Zato bo vaša pomoč v obliki denarne pošiljke še toliko bolj dobrodošla. Ako hočete, da bo vaša denarna pošiljka v starci kraj zanesljivo in razmeroma hitro izvršena, jo naslovite na spodaj navedeni naslov. Naše nove znižane cene za dinarje in lire so slednje:

	Za
Din 100....\$ 2.25	Lir 50....\$ 3.15
Din 200....4.20	Lir 100....5.80
Din 300....6.00	Lir 200....11.25
Din 500....9.75	Lir 300....16.65
Din 1000....19.00	Lir 500....27.50
Din 2000....37.00	Lir 1000....54.00
Din 5000....90.00	Lir 2000....107.00

Pri višjih zneskih sorazmerni popust. — Nakazila po brzjavu stanejo \$1 več. — V nakazilih se sedaj pošiljke ne morejo izvrševati.

### DRUGI POSLI

Ako potrebljate iz starega kraja rojstni in krstni list, ali, ako imate kak drug važen posel s starim krajem, je v vašo korist, ako se obrnete na spodnji naslov:

LEO ZAKRAJŠEK

General Travel Service, Inc.  
302 E. 72nd Street, New York, N. Y.

## POSEBNO NAZNANILLO

## LASTNIKOM

## PEKARN IN RESTAVRANTOV

## V SOSEČINAH



Nove nizke cene za izmenični tok so zdaj v veljavi za trgovske peči, trgovske mize in pekarske peči.

Preskrbite si  
Dejstva!

Naj vam eden naših zastopnikov razloži prednosti in varčevanje, ki ga nudijo nove cene za električno kuhanje in peko. Pri tem ni nikakih stroškov ali obveznosti.

## COMMONWEALTH EDISON COMPANY

Phone RANDolph 1200